

MARKTGEMEINDE MÜHLBACH
Katharina-Lanz-Straße 47
39037 Mühlbach
Beschlussniederschrift
des Gemeindevausschusses



COMUNE DI RIO DI PUSTERIA
Via Katharina Lanz 47
39037 Rio di Pusteria
Verbale di deliberazione
della Giunta comunale

Sitzung vom - Seduta del
15.07.2026

Uhr – Ore
21:00

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindevausschusses einberufen.

Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta comunale.

Sono presenti:

		entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato	nimmt mittels Fernzugang teil prende parte in modalità remota
Heinrich Seppi	Bürgermeister/Sindaco			
Kathrin Oberleitner	Vize-Bürgermeisterin/Vicesindaca			
Sophie Biamino	Gemeindereferentin/Assessora	X		
Fabian Gruber	Gemeindereferent/Assessore	X		
Ewald Rogen	Gemeindereferent/Assessore			

Seinen Beistand leistet der Generalsekretär, Herr **Arnold Unterkircher**.

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt **Heinrich Seppi** in der Eigenschaft als **Bürgermeister** den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

Assiste il Segretario generale, signor **Arnold Unterkircher**.

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza, **Heinrich Seppi** nella qualità di **Sindaco** ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.

Der Ausschuss behandelt folgenden **Gegenstand**:

6. Änderung des Arbeitsplanes (analytischen Haushaltsvoranschläges) für die Finanzjahre 2026-2028

La Giunta passa alla trattazione del seguente **oggetto**:

6° variazione del piano operativo (bilancio di previsione analitico) per gli esercizi finanziari 2026-2028

6. Änderung des Arbeitsplanes (analytischen Haushaltsvoranschläges) für die Finanzjahre 2026-2028

Vorausgeschickt,

- dass der Gemeinderat mit Beschluss Nr. 46 vom 31.07.2025 das einheitliche vereinfachte Strategiedokument 2026–2028 genehmigt und mit Beschluss Nr. 76 vom 17.12.2025 das einheitliche vereinfachte Strategiedokument 2026–2028 ergänzt hat;

- dass der Gemeinderat mit Beschluss Nr. 77 vom 17.12.2025 den Haushaltsvoranschlag 2026–2028 genehmigt hat;

- dass mit Beschluss des Gemeindefausschusses Nr. 580 vom 29.12.2025 der Arbeitsplan (analytische Haushaltsvoranschlag) für die Finanzjahre 2026-2028 genehmigt worden ist;

Festgestellt, dass mit Beschluss des Gemeinderats Nr. 29 vom 15.07.2026 die 6. Haushaltsänderung und des einheitlichen vereinfachten Strategiedokuments für die Jahre 2026-2028 vorgenommen wurde;

Nach Einsichtnahme:

- in den Artikel 175 Absatz 5-bis des gesetzesvertretenden Dekrets vom 18. August 2000, Nr. 267;

- in den Artikel 2 Absatz 1 Buchstabe b) der Verordnung über das Rechnungswesen;

Festgestellt, dass es notwendig ist, den Arbeitsplan anzupassen und für notwendig erachtet, vorliegenden Beschluss für unverzüglich vollstreckbar zu erklären, um eine rasche Umsetzung der Maßnahmen zu ermöglichen;

Nach Einsichtnahme:

- in das gesetzesvertretende Dekret vom 23. Juni 2011, Nr. 118, das die Harmonisierung der Buchhaltungssysteme der örtlichen Körperschaften vorsieht;

- in das Landesgesetz vom 12. Dezember 2016, Nr. 25;

- in das gesetzesvertretende Dekret vom 18. August 2000, Nr. 267 (TUEL);

- in die geltende Verordnung über das Rechnungswesen genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 43 vom 19.05.2016;

Darauf hingewiesen, dass zu gegenständlicher Beschlussvorlage die folgenden positiven Gutachten im Sinne der Artikel 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2 abgegeben wurden:

Hashwert für das positive fachlich administrative Gutachten:

J00Zc3QRAtDtudjhDgYiavgHX17Nr1nTPihk1BFdu
A=

Hashwert für das positive buchhalterische Gutachten:

6° variazione del piano operativo (bilancio di previsione analitico) per gli esercizi finanziari 2026-2028

Premesso,

- che il Consiglio comunale con la delibera n. 39 del 03.09.2024 ha approvato il documento unico di programmazione semplificato 2026–2028 e con la delibera n. 62 del 23.12.2024 ha aggiornato il documento unico di programmazione semplificato 2026–2028;

- che il Consiglio comunale con delibera n. 77 del 17.12.2025 ha approvato il bilancio di previsione 2026–2028;

- che con delibera della Giunta comunale n. 580 del 30.12.2025 è stato approvato il piano operativo (bilancio di previsione analitico) per gli esercizi finanziari 2026-2028;

Constatato, che con delibera del Consiglio comunale n. 29 del 15.07.2026 è stata approvata la 6° variazione di bilancio e del documento unico di programmazione semplificato per gli esercizi 2026-2028;

Visti:

- l'articolo 175 comma 5-bis del decreto legislativo del 18 agosto 2000, n. 267;

- l'articolo 2 comma 1 lettera b) del regolamento sulla contabilità;

Dato atto, che è necessario di procedere all'aggiornamento del piano operativo ritenuto opportuno dichiarare la presente delibera immediatamente esecutiva al fine di permettere una rapida attuazione dei provvedimenti

Visti:

- il decreto legislativo del 23 giugno 2011, n. 118 che prevede l'armonizzazione dei sistemi contabili degli enti locali;

- la legge provinciale del 12 dicembre 2016, n. 25;

- il decreto legislativo del 18 agosto 2000, n. 267 (TUEL);

- il regolamento di contabilità in vigore approvato con delibera di consiglio n. 43 del 15.09.2016;

Dato atto che sulla presente proposta di deliberazione sono stati espressi i seguenti pareri favorevoli ai sensi degli articoli 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige approvato con Legge regionale 03 maggio 2018, n.2:

Valore Hash per parere tecnico amministrativo positivo:

J00Zc3QRAtDtudjhDgYiavgHX17Nr1nTPihk1BFdu
uA=

Valore Hash per il parere contabile positivo:

Mlr9RhuMptq7XkOLs5eWriF3+R4zHp+fd2CxBDaw
2E8=

Aufgrund:

- des geltenden Haushaltsvoranschlages des laufenden Finanzjahres;
- der geltenden Satzung der Gemeinde;
- des Landesgesetzes vom 12. Dezember 2016, Nr. 25 „Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften“;
- des Kodex der örtlichen Körperschaften genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2;

b e s c h l i e ß t
der Gemeindeausschuss
mit folgender Abstimmung:
einstimmig
bekundet durch Handzeichen

1. den Arbeitsplan aufgrund der obgenannten Haushaltsänderung gemäß beiliegender Aufstellung, welche wesentlichen und integrierenden Bestandteil dieses Beschlusses bildet, abzuändern;
2. festzuhalten, dass die Übertragungen von Verantwortungen und Ermächtigungen zur Abfassung von Entscheidungen gemäß Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 580 vom 29.12.2025 i.g.F. unverändert bleiben;
3. festzuhalten, dass die Anlagen im Dokumentenverwaltungssystem d.3 mit folgenden Hashwerten abgelegt wurden:
RLKWDrUQIYxcKoQJSOWyDBp8UZ/zl7K81
bhGYzN71Kk=,
F97ChOt9U0ISu48hYpVLV8qgKzoMCoAnnr
0BOVUMC2g=
4. gegenständlichen Beschluss mit eigener Abstimmung einstimmig im Sinne des Artikel 183 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino–Südtirol, Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2 für unverzüglich vollstreckbar zu erklären.

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraums seiner Veröffentlichung von 10 Tagen Einspruch beim Gemeindeausschuss und innerhalb von 60 Tagen nach Ablauf des Veröffentlichungszeitraumes beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof in Bozen Rekurs eingelegt werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und 120, GvD Nr. 104/2010).

Mlr9RhuMptq7XkOLs5eWriF3+R4zHp+fd2CxBDaw
2E8=

Visti:

- il vigente bilancio di previsione dell'anno finanziario corrente;
- il vigente statuto del comune;
- la legge provinciale del 12 dicembre 2016, n. 25 “Ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali”;
- il codice degli enti locali approvato con legge regionale del 03 maggio 2018, n. 2;

La Giunta comunale
d e l i b e r a
con la seguente votazione:
unanimemente
espressi per alzata di mano

1. di procedere alla variazione del piano operativo secondo il prospetto allegato, che forma parte integrante ed essenziale della presente delibera, in seguito alle deliberate variazioni di bilancio sopra elencate;
2. di dare atto, che i trasferimenti di responsabilità dei capitoli del piano dei conti e le autorizzazioni per prendere determinazioni ai sensi della delibera della Giunta comunale n. 580 del 29.12.2025 e s.m.i.;
3. di dare atto, che gli allegati sono stati depositati nel sistema di gestione documentale d.3 con i seguenti valori hash:
RLKWDrUQIYxcKoQJSOWyDBp8UZ/zl7K81
bhGYzN71Kk=,
F97ChOt9U0ISu48hYpVLV8qgKzoMCoAnnr
0BOVUMC2g=
4. di dichiarare la presente deliberazione con votazione separata unanimemente immediatamente esecutiva ai sensi dell'articolo 183 del codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, legge regionale del 03 maggio 2018, n. 2.

Contro la presente deliberazione può essere presentato opposizione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni e entro 60 giorni dalla scadenza del periodo di pubblicazione ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine entro quale ricorrere è di 30 giorni (art. 119 e 120, D.Lgs n. 104/2010).

Gelesen, genehmigt und gefertigt

**Der/die Vorsitzende/il Presidente
Heinrich Seppi**

digital signiert

Letto, confermato e sottoscritto

**Der Generalsekretär/Il segretario generale
Arnold Unterkircher**

firmato digitalmente

Unterschrift auf Dokument in Papierform nicht
angebracht im Sinne des Art. 3 Gv.D. Nr. 39/1993
Originales elektronisches Verwaltungsdokument
erstellt und aufbewahrt gemäß Vorschriften des Art.
71 Gv.D. Nr. 82/2005

Firma autografa omessa su documento in forma
cartacea ai sensi dell'art. 3 D.Lgs. n. 39/1993
Documento amministrativo elettronico originale
redatto e conservato secondo le prescrizioni dell'art.
71 D.Lgs. n. 82/2005